Toutefois, l'UEO ne peut remplacer l'infrastructure, la structure de commandement intégrée, les avoirs et la tribune permettant un dialogue privilégié qu'offre l'OTAN. Elle ne peut non plus se substituer à un cadre de sécurité qui puise sa force et sa détermination non seulement auprès des pays membres européens mais aussi du Canada et des États-Unis. L'UEO peut renforcer l'OTAN et l'OTAN peut, à son tour, aider et appuyer l'UEO.

Il est de bon ton de critiquer l'OTAN et de prétendre que son époque est révolue. Or, le Canada ne partage pas ce point de vue. Transformée, cette organisation a un rôle essentiel à jouer au chapitre de la sécurité européenne. Cela nous apparaît particulièrement évident lorsque nous nous entretenons avec nos partenaires dans le cadre de la coopération.

Le Conseil de coopération de l'Atlantique Nord (CCAN) est une initiative de l'OTAN dont le but est de tendre la main à ceux qui sont véritablement devenus ses plus ardents défenseurs, à savoir les pays de l'Europe centrale et orientale et l'ancienne Union soviétique. Ces derniers croient en la nécessité indubitable et en la valeur réelle de l'OTAN - alliance exceptionnelle garante de la sécurité collective - en cette période de crise.

La CSCE présente elle aussi les caractéristiques d'un organe qui a un rôle clé à jouer sur le plan de la sécurité européenne. Pourtant, elle aussi est devenue une cible facile pour ses détracteurs, dont les critiques sont pour le moins superficielles : la CSCE n'a pu enrayer le conflit en Yougoslavie, donc elle est inefficace. À notre avis, ces critiques sont prématurées.

La CSCE est la seule organisation régionale qui englobe toute l'Europe, y compris les républiques de l'Asie centrale, ainsi que le Canada et les États-Unis. C'est la seule organisation régionale dont le mandat comprend l'ensemble du programme de sécurité coopérative, depuis le contrôle des armements et le renforcement des mesures de confiance jusqu'aux droits de la personne et aux questions économiques et environnementales.

La CSCE a joué un rôle déterminant à la fin de la Guerre froide, avant même que l'OTAN ou la Communauté européenne (CE) aient commencé à penser à élargir leur champ d'action. C'est l'institution qui a accueilli la première les nouvelles démocraties et qui leur a donné un cadre et une série de lignes directrices afin de faciliter la mise en oeuvre de réformes politiques et économiques.

La CSCE s'est métamorphosée à mesure que ses membres ont changé et augmenté. Le Canada a contribué activement au développement des capacités de gestion des conflits de la CSCE: missions spéciales d'enquête, activités de bons offices, liaison des